

# LUBLANSKE NOVIZE

JANN. FRIDR. EGERJA.

---

Sręda 20. d.



Roshnizvet. 1798.

---

Nro. 49.

---

*Lublana.*

Danef teden je perpelanih 281. novakov sã shold is Ogerfkiga, katęri so vsi poslani k' regimentam na Lashko.

Pisma is Florenza pravio, de je Papesh bli-so tiga męsta perfhel prebivat v' kartajsarfski klo-shter. Pred nekaj dnevi je bil v' męsti Siena velik potref, satorej je Papesh to męsto popu-řil, inu lesem perfhel.

To Nedęlo so v' zerkvi Marie Divize pred męstam s' velikim veselam obhajali sa svelizhani ga sposnanje Leonarda is Porto Maurizio; so bi-

le tri krajnske inu ena nemška pridiga. Visofoko vredni Profht graf Auersberg je peto mafho pel. Silna mnoshiza ludi se je skup natekla.

### *Dunej 2. Roshnizvęta.*

Na dan Reřhniga Teleřa so bili per prozeřii svitli Zefar, Zefariza, Prinz Josef Palatin, Prinzi, Prinzeřine, ministri, inu vřa dvorna gořpoda.

Prinz Karl je perřhel v' Toplize na Pemřkim tridesęti dan majnika. Meřtnani so pređ meřtam najn zhakali; musiko dełali, ukali, pifkali, inu trobęntali per njegovim perhodi. Postillioni so pred njim trobili, meřtni ludę strełali, inu upili: sdrav bodi Zefar! sdrav bodi Karl Esterajski. Na vezher je bilo meřto rasřvitleno; turřka musika, inu drugi peřvzi so po meřsti hodili.

### *Shpania.*

Kraleři dvor prebiva na gradi Aranjuez, enajřti dan mali Travna so gļędali en boj, v' katerim so se biki med seboj bodli; kakor imajo na řhpanřkim vezhkrat take boje med junzmi, so nalafh srejeni, lępi, mozhni; kraj, kęr se bodejo, je obsidan, gļędavzi stoę okoli na osidji, inu med seboj řtavio, kateri bik bo premagal, kateri ne. V' Anglii pa imajo navado peteline pitati, inu jeh eden zhes drugiga řpustiti, de se kolejo, inu řtavio velike denarje na tiga, al uniga petelina, de bo premagal.

Shpanski dvor je dobil nasnanje, de so shtir verstne barke v' brod Korunna pertekle, is Amerike, inu so pernefle sedemdeset millionov tolerjov. So fręzhno Anglesam vřhle. Zęl dvor inu Shpania je vefęla nad to fręzhno.

Don Aranza je mislil v' Ameriko se pelati, kamer je sa kraleviga nameřtnika postavljen; al kęr je slishat, de Anglesi veliko mozh na morji imajo, je mogel na en zhař shtę doma ostati. Anglesi stoje pred Kadixam s' shtętnajřt verstnemi barkami, shtir imajo v' savoshini Gibraltar, tri na frędi med temi, inu eno so poslali v' sred deshelnę morje. Is Anglie so shtę shtir na novizh h' pomozhi perřhle. Shpanzi hitę barke dęlati, inu imajo shtę dve inu dvajřet verstniz, dalaj pa morejo berřh ku berřh shtę drugeh dvajřet napravleneh biti. De pa Kadix nebode v' nevarnosti, so dvę verstne sunaj pred brod postavili, bodo branile anglesam se ne prevezh perblishati.

Per vratah v' brod stoje 186. vřę shlaht bark, katire so previdene s' rasbęlenmi kuzlami, inu s' dosti soldatmi. Se nebojmo, de bi nam Anglesi v' Kadix stręlali.

Mafsaredo je osnanil mornarjam, katirę so vřhli, de jim odpuřti, naj bres straha nasaj pridejo, bodo prejęli zęlo plazho, kar se jim je nateklo, inu nove oblazhila. Na tę besęde mornarji nasaj perhajajo, dosti novinzov is dobre vole skup tezhe v' morřko flushbo; upamo, de bo skoro dosti ludi sa vřę barke.

Dčveti mali Travna je ena franzoska g  
ta is Kadix vuntekla, komaj jo Anglesi saglęo.  
jo, so jo dervili. Ona tezhe nasaj pod streļaj  
brodnih shtukov, sovrashne barke sa njo, tedaj  
so ji nashe barke is broda na pomozh tekle, de  
je mogla vjiti.

Sadni dan Sufhza so fhli Anglesi is Gibral-  
tar s' 27. barkami, na katireh je pet regimentov ;  
pravio, de grędo proti shpanskim kanarskim o-  
tokam; nashi so se sahton trudili, jim kaj odship-  
niti, nam ni veter otel.

Tudi taisti franzoski pobęgnenzi, kateri so  
v' kraleveh flushbah, morejo vun is Shpanie ;  
vunder jim Kral njih plazho pervoli, zhe gręde-  
jo na nash otok Majorka.

### *Nemshka.*

Kral Brufsie grę is Starigrada v' Danzig, od  
tot v' Kralagrad. Tukaj bo kralęve zhafti pre-  
jęl inn krono na glavo postavil; potle grę na  
Pojsko v' Varsov, dalaj v' Slęsio, sadnizh nasaj  
v' Berlin; povšot preględuje regimente, kralęvo  
zhaft prejemle, inn se pokashe svojim podlosh-  
nim. Kraliza tudi s' njim okoli hodi po vseh  
njegovih deshelah.

### *Shvajz.*

Prebivalzi deshele Vat se franzosam branio,  
inu bojujejo. Valisarjam je franzoski general po-  
nudil,

nudil, se s'lepo podati; oni niso otli; franzosi sazhnejo boj, kateri shtir ure terpi, sadnizh so franzosi premagali, mesto Sion vseli, inu po njemu sliest ur ropali. Valisarji so se nasaj potegnili na gore inu med hribe.

### *Batavia.*

Batavski general Daendels je franzosekimu ministru povedal, da vse je po Batavii nevolno zhes nove naredbe, fleparji sede med sbranimi moshmi, visharji so golusi, nove oblasti so piavke, inu zhe nebode skoro konza, bodo Batavzi s' silo konez sturili tem stiskam, katire jih tarejo.

Vezh mestnanov is Amsterdama so sbiralshie profili, da bi sbor besedo notri poloshil per franzoseh sa prosto kupzhio, inu da bi se vosh, na po reki Shelda odperla.

### *Lashko.*

Po shestnajstim majniku ni vezh shishati is Turina od puntarjov; so oflabeli po tolikaj bojih, inu da si neupajo, svoje misli ispelati; vunder she niso popolnim per miru; she sdaj nas skerbi, da bi morebit na naglim vun neropili.

Shpanski minister v' Rimu s' imenam Azarra je v' Paris shel sa shpanskiga poslanika. Neapolski dvor je eniga poslanika v' Majland poslal, franzosi tudi eniga, vse rezhi kashejo, da se europeiski dvori perjasnio, inu k' miru blishajo.

Zisalpinški sbor je naredil postavo, da bo de vse duhovsko premoščenje prozih vsêto, vi-sharji so tedaj došli kloštrov obvergli, minihe vkup staknili, unajne rojake is deshele isgnali.

Kar je bilo fran-zosov v' Genovi, so se po morji odpelali sedemnajsti dan majnika na sêst-desêť barkah.

Rimski oblastniki si vse persadevajo pokoj med ludmi sturiti, inu nove postave vterditi. Tudi so dali povele: vsi unajni duhovni morejo is Rimskiga prozh. Vsim klostram je prepove-dano oblazhiti novize, inu kar je gori vsêtih, morejo v' desêť dnêvih vun stopiti, ter k' svojim starsham domù iti. Zhe ne, nimajo pravize na êrbshino po svoji shlahti. Tudi smejo is klostra seboj vsêti, vse varno blago, kar ga v' svojeh zelizah imajo. V' Rimi je tridesêť kloštrov us-dignenih. Katêri minihi nezhejo vun iti, jih po drugih klostrih potaknejo. Deshelna moshna vsa-me nase vse njih dolgove inu têrjanje.

Ena druga postava raslozhi, da sêlherni du-hovni, katêri je v' puntarii sapleden, pade pod soldasko pravizo inu sodbo; bode soldatam isro-zhen, inu po sholnêrshkeh postavah obsojen.

Rim se more sêlherno nozh rasfvetliti, da se po nozhi vidi, da nevstane kaka smêshnava; ofhtir more povedati kajsene ludi je pod strêho vsêl.

Sedemnajsti dan velki Travna je prejel fran-zoski kommandant v' Rimi tri tekarje, per ti pri-

prizhi je vkasal foldatam se na odhod perprāviti. Vse strashe so bile isrozhene Pojizam, inu she tisti vezher so franzosi is Rima hiteli proti starim Rimu, general Desaix je shel drugi dan sa njimi, po tem, ker je s' pismam flovo vsel od Konsulov.

Nepokoj okoli mesta Perugia je popolnim potihnil. Kar je tamkaj franzosov bilo, so tudi v' stari Rim se podali.

Neapolski Kral je s' franzosmi sglihal sa vajvodstvo Benevent, katere je v' sredni njegovih deshel, inu popred Papeshu flifhalo. Devetnajsti mali Travna ga je vsel v' svojo posest.

### *Franzia.*

Angleski jetniki so v' mesto Lille perpela ni, katere so uni dan per Ostende vjeli. Anglesi pa she niso jenali, ampak 22. majnika spet na Ostende strełali. Druge barke strełajo na Brest; tudi pravio, de nekaj bark je shlo proti hollendarfskim brodi Flisinga; Anglesi niso norzi, oni pred franzose popadajo, preden so ti na kaj takiga misel imeli.

Bonaparte je v' Touloni opominal soldate inu mornarje, naj bodo med seboj perjatli, inu naj se v' nevarnosti eden drugiga nesapuste. Vseh bark je okoli tristo, na njih je zhes shtirideset tavshent mosh. Malo kojn so vseli, al dosti sedlov inu druge perprave sa jesho; tudi filo stukov, orodja; med njimi so vse shlaht umetni de

o vzi perprava sa rude topiti, uzheni moshje, ena natiskarica sa jutrove jesike, en bukvishe od shest tavshent bukv. Nobeden neve, kam Bonaparte to vojfko pele, drugiga on ni rekul, kakor de grudejo na dalne deshele.

En grad na Dolenskim med Premskovim inu med Turnam pod Pezhjo je vsako uro naprodaj. Ta grad ima lepe lastne nive, polje, travnike, vinograde, gojsde, les, desetine inu kmete. Kateri so najn kupzi naj se glasio na Shenpeterskim predmestji v' hishi Nro. 148. bodo vezh svedeli, inu naj svojo ponudbo sture, kaj bi otli sa to grafhino dati.

**Shitna zena v' Lublani na tergu**  
16. Roshnizveta 1798.

|                    | fl. | kr. | fl. | kr. | fl. | kr. |
|--------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| Psheniza 1. mernik | 1   | 46  | 1   | 42  | 1   | 37  |
| Turfhiza - - -     | 1   | 22  | —   | —   | —   | —   |
| Rosh - - - -       | 1   | 22  | 1   | 18  | 1   | 13  |
| Jezhmen - - -      | —   | —   | —   | —   | —   | —   |
| Profo - - - -      | 1   | 18  | —   | —   | —   | —   |
| Ajda - - - -       | 1   | 14  | 1   | 8   | —   | —   |
| Oves - - - -       | 1   | 6   | —   | —   | —   | —   |